



**BMW  
MOTORRAD**

# **OPERATING INSTRUCTIONS**

ConnectedRide

**Smartglasses**



**MAKE LIFE A RIDE**

---



# 一般的な情報

01

---

## はじめに

この度は、ConnectedRide Smartglasses をご購入いただき、ありがとうございました。

BMW Motorrad の ConnectedRide Smartglasses およびデータゴーグルに統合されているすべての Connectivity 機能をお楽しみいただければ幸いです。

BMW Motorrad は、皆様が安全で快適なライディングを楽しまれることを願っております。

---

## 記号と意味

 **注意** リスクレベルの低い危険にさらされます。回避しないことにより、軽度または中程度の怪我や損傷に至るおそれがあります。

 **警告** リスクレベルが中程度の危険にさらされます。回避しないことにより、死亡または重傷を負ったり、重度の損傷に至るおそれがあります。

 **危険** リスクレベルの高い危険にさらされます。回避しないことにより、死亡または重傷を負ったり、重度の損傷に至ります。

 **重要事項** 特別な注意事項および予防処置。回避を怠ると車両や装備品の損傷を招き、保証の対象外になる可能性があります。

 モーターサイクルの制御、点検、調整などの手順に関する個々の情報と、お手入れについての一般的な情報を示します。

- 作業内容の指示を示します。
- » 作業の結果を示します。
- ▬▶ 説明のある参照ページを示します。
- ◁ アクセサリーや装備に関する情報の末尾を示します。

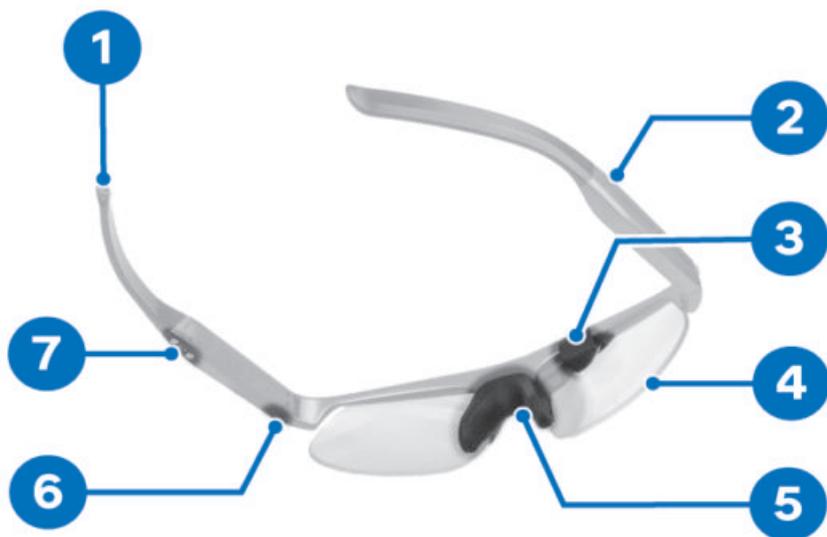
 締付けトルク。

 仕様 (諸元)。

全体図

02

## 全体図



- 1 軽く曲げることのできるテンプル(つる) 端部
- 2 バッテリー内蔵テンプル(つる)
- 3 投影レンズ
- 4 交換可能なレンズ(スモークタイプのレンズがセット内容に含まれています)
- 5 交換可能なノーズパッド
- 6 ON / OFF ボタン
- 7 充電コンタクト

機能

03

## BMW MOTORRAD CONNECTED アプリをインストールする

iOS および Android スマートフォンでは、対応するアプリストアでBMW Motorrad Connected アプリを無償でダウンロードすることができます。以下の QR コードから当該アプリをダウンロードできます。



BMW Motorrad Connected アプリでは、様々なConnectivity 機能を選択し、BMW Motorrad アクセサリーと組み合わせて利用することができます。BMW Motorrad Connected アプリは、ConnectedRide Cradle との組み合わせにより、走行中にマルチコントローラーを介して操作することができます。

## CONNECTEDRIDE SMARTGLASSES の機能

ConnectedRide Smartglasses は、Connectivity を装備しているBMW モーターサイクル、スクーター、eParkourer 用のデータゴーグルです。これにより、ライダーは、拡張現実機能を使用して走行に関する固有の情報を視野内に直接表示させる方法を得ることができます。

モーターサイクルまたはスクーターとのConnectivity 接続を介して、リアルタイムデータがConnectedRide Smartglasses に伝送されます。

拡張現実の投影は使用者であるモーターサイクルやスクーターのライダーに合わせて調整されており、ライダーが重要なことに集中できるようにサポートします。

## CONNECTEDRIDE SMARTGLASSES のハイライト

### フォーカス

ConnectedRide Smartglasses および表示される情報により、路面や周囲の風景に集中していられます。

### ナビゲーション

GPS ベースのナビゲーションガイドと関連する交通情報により、ConnectedRide Smartglasses は目的地に導きます。

### コネクティビティ

ConnectedRide Smartglasses は Connectivity を装備しているBMW モーターサイクル、スクーター、eParkourer 用に開発されました。ConnectedRide Smartglasses のすべての機能を使用できるようにするには、Bluetooth 経由で携帯電話に接続されている必要があります。Connectivity により、たとえばその時点で入っているギヤなど、車両固有のデータの表示が可能になります。

### コンフォート

ConnectedRide Smartglasses はほとんどのゴーグル用チャンネル付きBMW Motorrad ヘルメットと互換性があり、軽微な落下損傷から保護されています。

### バッテリー性能

バッテリー充電は最大 10 時間持続するため、ロングツーリングにも適しています。USB インターフェースにより、バッテリーは数時間動作するための充電を短時間で行うことができます。

## 8 機能

---

### メガネをご利用の方のためのRX アダプター



メガネをご利用の方のために、ConnectedRide Smartglasses では、視力矯正レンズ用のCorrectiveLens アダプターをご用意しています。

CorrectiveLens アダプターに関する詳細情報については、QR コードをスキャンしていただくか、ウェブサイト [bmwrx.eversight.com](http://bmwrx.eversight.com) にある説明をご参照ください。

# 取り扱い方法

04

## 10 取り扱い方法

### CONNECTEDRIDE SMARTGLASSES を ON にする



#### 警告

交通状態から注意が逸れ、制御不能になる危険

方向転換により事故を起こす危険

- データゴーグルおよび携帯電話は停車状態のときのみ操作してください。



ConnectedRide Smartglasses は、長時間使用されない状態が続くと、自動的に OFF になります。



- 電源ボタン **1** を短押しすると、ConnectedRide Smartglasses が ON になります。
- 電源ボタン **1** を短押しすると、ConnectedRide Smartglasses はスタンバイモードになります。
- 電源ボタン **1** を押したまま保つと、ConnectedRide Smartglasses は OFF になります。

### CONNECTEDRIDE SMARTGLASSES を充電する



- ConnectedRide Smartglasses の充電を行うため、充電ケーブルを充電コンタクトの近くに持ってきます。
- » 充電ケーブルはマグネット式で充電コンタクトに接続され、ConnectedRide Smartglasses の充電プロセスが開始されません。
- 充電LED は充電プロセスのステータスを示します：
  - » 赤：充電中。
  - » 緑：充電プロセスが完了し、ConnectedRide Smartglasses はフル充電されました。

### CONNECTEDRIDE SMARTGLASSES の環境設定を行う

#### 前提条件

ConnectedRide Smartglasses を最適に活用するには、BMW Motorrad Connected アプリに接続している必要があります。正しく装着できるように、ConnectedRide Smartglasses は個別に調整することができます。そのため、各種サイズのノーズパッドがセット内容に含まれています。

- BMW Motorrad Connected アプリを開き、ConnectedRide Smartglasses をアプリ内のConnectivity Hub 経由で携帯電話に接続します。



- 仮想投影される長方形を利用して、ConnectedRide Smartglasses が正しく装着できているかどうかを確認してください。

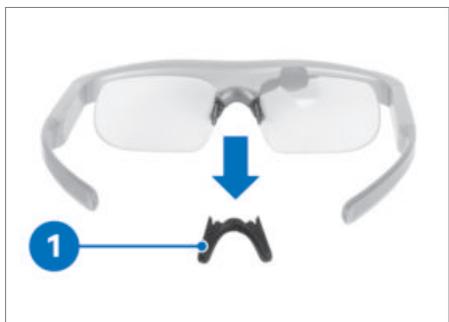
 ConnectedRide Smartglasses に投影される長方形は、できる限り完全に見える必要があります。影になる部分はConnected App 内で画面を動かすことにより補正することができます。

投影される長方形の上端が視野内にない場合：

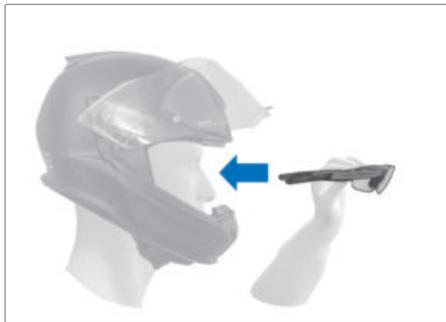
- より高めのノーズパッドを選択するか、ノーズパッドを軽く押し付け合わせます。

投影される長方形の下端が視野内にない場合：

- より平らなノーズパッドを選択するか、ノーズパッドを軽く引き離します。



- 合っていないノーズパッド **1** を軽く引いてホルダーから外します。



- ConnectedRide Smartglasses を合わせるため、ヘルメットをかぶります。



- テンプル(つる)の端部 **1** を慎重に曲げてヘルメット内で適切にフィットするように調整します。



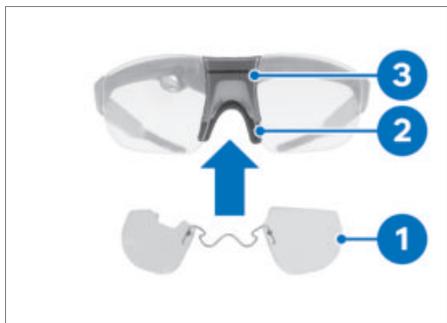
- 投影される長方形に対する視野に応じてノーズパッドを選択し、ConnectedRide Smartglasses を装着します。

## 12 取り扱い方法



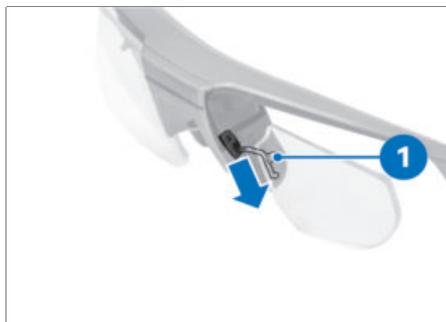
- 投影部分の視野を確認します。
  - » 投影される長方形は、完全に視野内に収まっていなければなりません。
- 投影される長方形の右端または左端が視野内がない場合：
- ConnectedRide Smartglasses が小さすぎるか、大きすぎます。
  - BMW Motorrad ディーラーにお問い合わせください。

### RX アダプターを取り付ける



- RX アダプター **1** をノーズパッド **2** とフレーム **3** の間に差し込みます。
- RX アダプターが正しく装着されていることを確認してください。

### RX アダプターを取り外す

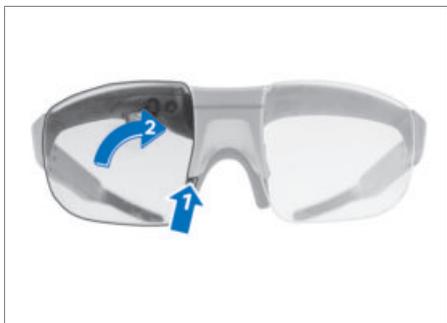


- RX アダプターのスプリングクランプ **1** を上へ引き、ロックから外します。
- 手順を各側のレンズ用に個別に実行します。

### レンズを交換する



- レンズを矢印の方向にホルダーから外します。
- 手順を両側で実行します。



- レンズを下側からあてがい **1**、矢印の方向 **2** にホルダーにはめ込みます。
- 手順を両側で実行します。

テクニカルデータ

05

**CONNECTEDRIDE SMARTGLASSES**

サイズ	M、瞳孔間距離： 53...67 mm
	L、瞳孔間距離： 59...73 mm
バッテリー	リチウムイオンバッテリー（稼働時間は 10 時間まで）
稼働用の周囲温度	-10...50 °C

## 免責事項

ご購入いただきましたBMW Motorrad 製品の装備、アクセサリー、仕様は、本書の説明や図と異なる場合があります。これらについてのクレームはご容赦ください。

本書に記載されている寸法、重量、燃費、性能などのデータには、一般に認められている許容誤差が含まれています。

デザイン、装備、アクセサリーなどは、製品を改良するために予告なく変更することがあります。

印刷の誤りや誤字、脱字に起因するクレームはご容赦ください。

© 2023 Bayerische Motoren Werke  
Aktiengesellschaft

80788 ミュンヘン, ドイツ

本書はその全部について、たとえ一部であっても、BMW Motorrad After Sales から書式による承諾を得た場合を除き、転載や複製することは禁じられています。

オリジナル取扱説明書

Printed in Germany.

装備・仕様に関する詳細情報については、こちらのサイトをご覧ください：[bmw-motorrad.com/equipment](https://www.bmw-motorrad.com/equipment)

P/No.: 01 29 0 000 000  
06/2023、1st edition、08

